

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN VÂN HỒ
TỈNH SƠN LA**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 04/2020/HSST
Ngày: 24 - 11- 2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN VÂN HỒ - TỈNH SƠN LA**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Vũ Hồng Nghiêm.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Mùi Văn Huân và ông Quách Công Cầm.

- Thư ký phiên tòa: Ông Bàn Văn Sơn – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Hương Mạnh - Kiểm sát viên.

Ngày 24 tháng 11 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La; Xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 14/2020/TLST- ST ngày 06 tháng 11 năm 2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 07/2020/QĐXXST- HS ngày 11 tháng 11 năm 2020, đối với bị cáo:

Giàng Thị D, tên gọi khác: Không; Sinh năm 1956; Tại huyện T T, tỉnh Yên Bái; Nơi ĐKKHKT tại: Bản Ph, xã Ch, huyện M, tỉnh Sơn La; Dân tộc: Mông, tôn giáo không; Đảng phái, đoàn thể: Không. Trình độ văn hoá: Không biết chữ; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Con ông: Giàng A T (đã chết) và bà Phàng Thị D; Bị cáo có chồng là Phàng A T (Đã chết) và 05 con, con lớn nhất sinh năm 1982, con nhỏ nhất sinh năm 1999.

Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam kể từ ngày 09/9/2020 cho đến nay bị cáo có mặt tại phiên tòa.

- Người phiên dịch cho bị cáo: ông Sòng A Páo, địa chỉ: Tiểu khu 10, thị trấn Mộc Châu, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La, có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào hồi 09 giờ, ngày 09/9/2020, Tổ công tác Công an xã Chiềng Xuân, huyện Vân Hồ làm nhiệm vụ tại khu vực bản Khò Hồng, xã Chiềng Xuân, huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La, phát hiện bắt quả tang Giàng Thị D, địa chỉ: Bản Ph, xã Ch, huyện M, tỉnh Sơn La, có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Vật chứng thu giữ

gồm có: 01 gói giấy màu trắng có dòng kẻ, bên trong có 03 gói nilon màu vàng đều chứa chất bột màu trắng, D khai nhận là Heroine D mua về để sử dụng; 01 túi vải thổ cẩm đã qua sử dụng. Bị cáo và vật chứng bị dẫn giải về Công an huyện Vân Hồ để xử lý.

Tại Cơ quan điều tra Công an huyện Vân Hồ, tiến hành cân tịnh toàn bộ chất bột màu trắng thu của Giàng Thị D, gói thứ nhất có khối lượng 0,07 gam ký hiệu là D, gói thứ hai có khối lượng 0,11 gam ký hiệu là D1 gói thứ ba có khối lượng 0,06 gam ký hiệu là D2. Lấy toàn bộ làm mẫu giám định ký hiệu là D, D1, D2 giám định chất ma túy, loại ma túy.

Tại Kết luận giám định số: 1456/KLMT ngày 14/9/2020 của Phòng kỹ thuật Công an tỉnh Sơn La kết luận “*Mẫu ký hiệu D, D1, D2 là ma túy, loại Heroine*”; *khối lượng gửi mẫu giám định là 0,24 gam Heroine. Tổng khối lượng thu giữ là 0,24 gam, loại Heroine. Hoàn lại đối tượng giám định D1 là 0,05 gam.*

Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa Giàng Thị D khai nhận: Do mắc nghiện ma túy, ngày 07/9/2020, D đi làm nương tại bản Bản Ph, xã Ch, huyện M, tỉnh Sơn La gặp một người phụ nữ dân tộc Mông không biết tên, địa chỉ, D hỏi mua được 03 gói Heroine với giá 100.000 đồng. Sau đó D mang số ma túy mua được nhà gói chung vào trong mảnh giấy trắng có dòng kẻ, rồi cất vào trong túi vải thổ cẩm màu đen. Sáng ngày 09/9/2020 D đeo túi vải thổ cẩm bên trong đựng Heroine đi bộ từ nhà đến bản Khò Hồng, xã Chiềng Xuân để thăm con gái thì bị tổ công tác Công an xã Chiềng Xuân, huyện Vân Hồ yêu cầu kiểm tra, D đã tự giác lấy số Heroine trên giao nộp cho tổ công tác.

Bản cáo trạng số: 96/KSĐT ngày 05/11/2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La đã truy tố bị cáo Giàng Thị D về tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố vẫn giữ nguyên quan điểm như bản Cáo trạng, đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Giàng Thị D phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Đề nghị áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Giàng Thị D từ 18 tháng đến 21 tháng tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Đề nghị áp dụng điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 0,05 gam Heroine; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng vỏ gói niêm phong ban đầu; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng que thử ma túy đối với Giàng Thị D, 01 túi vải thổ cẩm màu đen có hoa văn và dây đeo đã qua sử dụng.

Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Miễn án phí cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Ngày 11/8/2020, Giàng Thị D bị phát hiện và bắt quả tang tàng trữ trái phép 0,24 gam Heroine, mục đích tàng trữ để sử dụng cho bản thân. Khối lượng ma túy bị cáo tàng trữ đã vi phạm điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

[2]. Tính chất hành vi của bị cáo: Bị cáo nhận thức rõ tác hại của ma túy, ma túy là vật cấm lưu hành, xâm hại đến chế độ độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma túy làm lây lan phát sinh các tệ nạn xã hội nhất là tội phạm về ma túy. Là hành vi nguy hiểm cho xã hội, gây mất trật tự an toàn xã hội tại địa phương, cần có mức án nghiêm khắc, tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo nhằm dẫn dắt, giáo dục phòng ngừa chung.

[3] Xét nhân thân bị cáo: Bị cáo có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, là đối tượng nghiện chất ma túy. Bị cáo nhận thức biết rõ tác hại của ma túy là nhà nước cấm, nhưng do nghiện ma túy, coi thường pháp luật nên cố tình phạm tội nghiêm trọng.

Về tình tiết giảm nhẹ: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải là tình tiết giảm nhẹ đối với bị cáo được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Về tình tiết tăng nặng: không có.

[4] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo là người nghiện ma túy, qua xác minh bị cáo không có tài sản gì có giá trị, do vậy không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[5] Về hành vi, Quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Vân Hồ, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Tại phiên tòa và trong quá trình giải quyết vụ án của Thẩm phán, Thư ký, Hội đồng xét xử và Kiểm sát viên tham gia tố tụng tuân theo và chấp hành đúng quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[6] Vật chứng của vụ án: Đối với 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 0,05 gam Heroine; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng vỏ gói niêm phong ban đầu; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng que thử ma túy đối với Giàng Thị D, 01

túi vải thổ cẩm màu đen có hoa văn và dây đeo đã qua sử dụng là những vật cấm lưu hành hoặc không có giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy.

[7] Về nguồn gốc chất ma túy: Bị cáo mua của một người phụ nữ người Mông không biết tên, địa chỉ, không có căn cứ để xử lý.

Bị cáo là người cao tuổi, tại phiên tòa bị cáo xin được miễn án phí do vậy Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Miễn án phí cho bị cáo.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

1. Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Tuyên bố bị cáo Giàng Thị D phạm tội: Tội tàng trữ trái phép chất ma túy.

Xử phạt bị cáo Giàng Thị D 20 (Hai mươi) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 09/9/2020. Không phạt bổ sung đối với bị cáo.

2. Về vật chứng vụ án: căn cứ vào điểm a, c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự, điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Tuyên tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì niêm phong bên trong đựng 0,05 gam Heroine; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng vỏ gói niêm phong ban đầu; 01 phong bì niêm phong bên trong đựng que thử ma túy đối với Giàng Thị D, 01 túi vải thổ cẩm màu đen có hoa văn và dây đeo đã qua sử dụng.

3. Về án phí: Căn cứ vào điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Miễn án phí cho bị cáo.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo, có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh;
- VKSND (02);
- Sở Tư pháp;
- CA huyện;
- THA hình sự;
- Chi cục THADS;
- Trại giam;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu án văn.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Vũ Hồng Nghiêm

Hội thẩm nhân dân

Thẩm phán- Chủ tọa phiên toà

Hội thẩm nhân dân

Mùi Văn Huân

Vũ Hồng Nghiêm

Quách Công Cầm

Hội thẩm nhân dân

Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa

Hội thẩm nhân dân

